

KÚPNA ZMLUVA Č. 24642/2012-O8 (231-V3-OTS-G-2012)

ZO DŇA

MEDZI

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s

A

ŽOS Vrútky a.s.

OBSAH

Článok	Strana
1. DEFINÍCIE A VÝKLADOVÉ PRAVIDLÁ.....	3
2. PREDMET ZMLUVY	5
3. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY	5
4. ĎALŠIE DOHODNUTÉ PODMIENKY	6
5. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A ZÁRUČNÁ DOBA	6
6. SANKCIE.....	6
7. KONTAKTY A DORUČOVANIE	6
8. KONTAKTNÉ ÚDAJE A KONTAKTNÉ OSOBY ZMLUVNÝCH STRÁN.....	7
9. TRVANIE ZMLUVY.....	7
10. VLASTNÍCKE PRÁVO.....	8
11. DÔVERNÉ INFORMÁCIE A MLČANLIVOSŤ	8
12. ROZHODNÉ PRÁVO A JURISDIKCIA	9
13. CELÁ DOHODA	9
14. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA	9

TÁTO KÚPNA ZMLUVA Č. 24642/2012-O8 ZO DŇ

alej len Zmluva) je uzavretá

MEDZI:

- (1) **Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.**, so sídlom Drieňova 24, 820 09 Bratislava, , zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Sa., vložka číslo: 3496/B, IČO: 35 914 921, DIČ: 2021920065. IČ DPH: SK2021920065.

(ďalej len ZSSK CARGO)

- (2) **ŽOS Vrútky a.s.** so sídlom Dielenská Kružná 2, 038 61 Vrútky, Slovenská republika, zapísaná v obchodnom registri Okresný súd v Žiline, odd. Sa, vložka číslo: 225/L, IČO: 31615619, DIČ: 2020433877, IČ DPH: SK 2020433877

(ďalej len Partner)

(ďalej spoločne aj Zmluvné strany alebo jednotlivu Zmluvná strana).

VZHLADOM NA TO, ŽE:

- (A) ZSSK CARGO je za podmienok dohodnutých Zmluvou ochotná dodať Partnerovi Tovar (ako je tento pojem definovaný v bode 1.1 Zmluvy) a
- (B) Partner je ochotný za to zaplatiť ZSSK CARGO Cenu;

ZMLUVNÉ STRANY SA DOHODLI TAKTO:

1. DEFINÍCIE A VÝKLADOVÉ PRAVIDLÁ

1.1. Definície

Nasledujúce slová/slovné spojenia uvedené v Zmluve s veľkým začiatočným písmenom majú v Zmluve v akomkoľvek gramatickom tvare nasledovný význam:

Akceptačný protokol- akýkoľvek písomný dokument, ktorým Kontaktné osoby Zmluvných strán potvrdia bezodkladne po tom, čo sa tak stalo riadne, včasné, bezchybné a úplné dodanie/poskytnutie Tovar/služby ZSSK CARGO Partnerovi v súlade, v rozsahu, v kvalite, spôsobom a za ďalších podmienok uvedených v Zmluve.

Autorské dielo- literárne, umelecké, vedecké a/alebo iné dielo, ktoré je výsledkom vlastnej tvorivej duševnej činnosti autora najmä, avšak nielen Software, programovací nástroj alebo iné dielo, ktoré je výsledkom vlastnej tvorivej duševnej činnosti autora.

Cena- peňažná suma dohodnutá Zmluvnými stranami v Zmluve ako peňažné protiplnenie, ktoré Partner zaplatí ZSSK CARGO za dodanie/poskytnutie Tovar/služby ZSSK CARGO Partnerovi podľa a v súlade so Zmluvou.

Dokumentácia- súbor listín a iných dokumentov nevyhnutných na riadne, bezchybné a úplné používanie Tovar/služby vyhotovených v písomnej a/alebo elektronickej forme v slovenskom a/alebo anglickom jazyku zahŕňajúci najmä, avšak nielen návod na použitie, manuál, technickú / užívateľskú / systémovú / administrátorskú / operátorskú dokumentáciu.

Dôverné informácie- všetky a akékoľvek údaje, dáta, podklady, poznatky, dokumenty alebo akékoľvek iné informácie, bez ohľadu na formu ich zachytenia,:

- (i) o jej technickom a programovom vybavení, know-how, hodnotiace štúdie a správy, podnikateľské stratégie a plány, informácie týkajúce sa predmetov chránených právom priemyselného alebo iného duševného vlastníctva a všetky ďalšie informácie o Zmluvnej strane);
- (ii) ktoré sa týkajú zamestnancov Zmluvných strán (osobné údaje)

DPH- daň z pridanej hodnoty tak ako je definovaná a upravená všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

Faktúra- písomný dokument s náležitosťami stanovenými a požadovanými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky vyhotovený podľa a v súlade so Zmluvou, na základe ktorého je Zmluvná strana povinná zaplatiť druhej Zmluvnej strane peňažnú sumu uvedenú na Faktúre.

Kontaktná osoba- zamestnanec Zmluvnej strany určený Zmluvnou stranou v Zmluve, ktorý je oprávnený zastupovať Zmluvnú stranu v obchodných a technických záležitostiach súvisiacich s plnením predmetu Zmluvy (najmä podpisovať Akceptačný protokol/Preberací protokol) ako aj v akejkoľvek inej súvislosti s plnením predmetu Zmluvy, pričom rozsah zastupovať Zmluvnú stranu môže byť obmedzený v článku 8.4.

Kontaktné údaje- údaje Zmluvných strán, na ktoré sa oznamujú a/alebo doručujú akékoľvek oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpovede alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Zmluvou.

Občiansky zákonník- znamená zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (OZ).

Obchodný zákonník- znamená zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (OBZ).

Partner- fyzická osoba a/alebo právnická osoba (napr. dodávateľ, zhotoviteľ, poskytovateľ), ktorá je Zmluvnou stranou v rámci záväzkových vzťahov Zmluvných strán, ktoré vznikli na základe Zmluvy.

Pracovný deň- znamená deň, ktorý nie je sobotou, nedeľou ani dňom pracovného pokoja ani dňom pracovného voľna v Slovenskej republike.

Preberací protokol- písomný dokument, ktorým Kontaktné osoby Zmluvných strán potvrdia dodanie/poskytnutie Tovar/služby ZSSK CARGO Partnerovi bez skúmania a/alebo overenia jeho kvalitatívnych alebo iných vlastností ustanovených v tejto Zmluve. V prípade dodania tovaru sa Preberacím protokolom rozumie spravidla dodací list, alebo iný dokument podpísaný oboma Zmluvnými stranami.

Tovar/služba -

- (i) hnuiteľná vec (tovar); a/alebo
- (ii) služba; a/alebo
- (iii) dielo (najmä zhotovenie, montáž, servis, údržba a/alebo vykonanie dohodnutej opravy/úpravy/revízie určitej veci alebo hmotne zachytený výsledok inej činnosti); a/alebo
- (iv) Autorské dielo; a/alebo
- (v) vec, ktorej prostredníctvom je Autorské dielo vyjadrené (najmä kompaktný disk (CD), inštalačné médium); a/alebo
- (vi) uloženie alebo opatrovanie určitej veci; a/alebo
- (vii) zariadenie určitej obchodnej záležitosti; a/alebo
- (viii) preprava/obstaranie prepravy nákladu alebo určitej veci;

uvedený(é) v bode 2.2 Zmluvy, ktorý(é) má(majú) byť na základe Zmluvy dodaný(é), poskytnutý(é), vykonaný(é), vyvinutý(é), vytvorený(é) a/alebo zariadený(é) ZSSK CARGO pre Partnera. Neoddeliteľnou súčasťou Tovar/služby je Dokumentácia.

Vada- akákoľvek vada, chyba, chybový stav, záhada, nedostatok, porucha alebo akýkoľvek iný problém s plnením predmetu Zmluvy (časti plnenia predmetu Zmluvy) brániaci jeho riadnemu a/alebo bezchybnému užívaniu (vrátane právnych väd plnenia predmetu Zmluvy (časti plnenia predmetu Zmluvy), a/alebo spôsobujúci jeho čiastočnú alebo úplnú nefunkčnosť, a/alebo spôsobujúci čiastočné alebo úplné obmedzenie

jeho použitia/prevádzky a/alebo plnenie predmetu Zmluvy (časť plnenia predmetu Zmluvy), ktorého spôsob, rozsah, kvalita a iné vlastnosti, nie sú v súlade s ustanoveniami uvedenými v Zmluve.

Zákon o dráhach- znamená zákon č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov.

Záručná doba- doba, v rámci ktorej je ZSSK Cargo povinné odstraňovať Vady, bez ohľadu na to, či vznikli pred podpisom Akceptačného protokolu/Preberacieho protokolu Zmluvnými stranami alebo počas plynutia tejto doby.

- 1.2. **Výkladové pravidlá**
Ak niektoré ustanovenia tejto Zmluvy nie sú aplikovateľné vo vzťahu k predmetu Zmluvy, takéto ustanovenia sa na daný prípad nepoužívajú.
- 1.3. Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú všetky jej prílohy. Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sa stávajú aj písomné dodatky, ktoré Zmluvné strany podpísali po vzájomnej dohode.

2. PREDMET ZMLUVY

- 2.1. Predmetom Zmluvy je:
- (a) záväzok ZSSK CARGO dodať Partnerovi Tovar, bližšie špecifikovaný v bode 2.2 a bode 3.1. Zmluvy v celkovej sume Ceny maximálne do 3 252,00 EUR bez DPH, slovom tritisícdeväťdesiatdva EUR a plniť ďalšie povinnosti dohodnuté v Zmluve; a
 - (b) záväzok Partnera zaplatiť ZSSK CARGO Cenu.
- 2.2. ZSSK CARGO sa zaväzuje dodať Trakčné motory AL 4846 zT za podmienok a spôsobom uvedeným v Zmluve.

3. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 3.1. Cena je 3 252,00 EUR (tritisícdeväťdesiatdva) EUR bez DPH. Cena je dohodnutá nasledovne:

Položka	Pomenovanie materiálu	MJ	Počet MJ	Jednotková cena v € bez DPH	Cena celkom v € bez DPH (základ dane)	Sadzba DPH	DPH v €	Spolu v € s DPH
87708	Trakčný motor AL4846 zT EXT.OPRAVENÝ	ks	2	1 626,00	3 252,00	20%	650,40	3 902,40

- 3.2. Zmluvné strany sa dohodli na pevnej Cene uvedenej v článku 3. bode 3.1., v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov.
- 3.3. V dohodnutej Cene sú zahrnuté všetky náklady a výdavky ZSSK CARGO, ktoré mu vzniknú v súvislosti s predaním Tovar a jeho odovzdaním Partnerovi v mieste plnenia podľa bodu 4.1 Zmluvy.
- 3.4. ZSSK CARGO po podpísaní tejto Zmluvy vystaví Partnerovi zálohovú faktúru v 100% výške ceny tovaru podľa bodu 3.1. Čl. 3 Zmluvy. Splatnosť zálohovej faktúry bude 14 dní od jej vystavenia za predpokladu, že bude Partnerovi doručená do piatich dní od jej vystavenia Partnerovi.
- 3.5. ZSSK CARGO vystaví Partnerovi daňovú Faktúru v súlade so zákonom č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, na ktorej bude odpočet zálohy. Faktúra musí obsahovať číslo Zmluvy a číslo Objednávky. Neoddeliteľnou prílohou každej Faktúry bude originál Dodacieho listu

podpísaného Kontaktnými osobami Zmluvných strán. ZSSK CARGO doručí Partnerovi príslušnú Faktúru na adresu uvedenú v Kontaktných údajoch Partnera bezodkladne, najneskôr však do 5 (piatich) pracovných dní odo dňa jej vystavenia.

- 3.6. Lehota splatnosti konečnej Faktúry je 60 (šesťdesiat) dní odo dňa jej riadneho vystavenia ZSSK CARGO. Faktúra musí byť vystavená v súlade so zákonom č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. V prípade, že Faktúra nespĺňa požadované náležitosti, je Partner oprávnený vrátiť ju v lehote jej splatnosti ZSSK CARGO. Dňom vystavenia opravenej /doplnenej/ novej Faktúry so všetkými požadovanými náležitosťami, začína plynúť nová 60 (šesťdesiat) dňová lehota splatnosti v zmysle dohodnutých platobných podmienok.

4. ĎALŠIE DOHODNUTÉ PODMIENKY

- 4.1. Zmluvné strany sa dohodli, že miestom plnenia bude:

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.
Stredisko logistiky, 038 61 Vrútky – Explózia

- 4.2. Partner prehlasuje, že technický stav predmetu Zmluvy je mu známy a na základe toho Partner prehlasuje, že predmet Zmluvy kupuje v takom stave ako stojí a leží.
- 4.3. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne spolupracovať poskytnúť súčinnosť potrebnú na plnenie predmetu Zmluvy. Zmluvné strany sa ďalej zaväzujú informovať sa o všetkých skutočnostiach relevantných pre riadne a včasné plnenie svojich povinností a záväzkov vyplývajúcich im zo Zmluvy, ako aj o skutočnostiach, ktoré by mohli zmariť alebo podstatne sťažiť plnenie predmetu Zmluvy.
- 4.4. Zmluvné strany sú povinné plniť svoje povinnosti a záväzky vyplývajúce im zo Zmluvy a zo súvisiacich právnych predpisov riadne a včas tak, aby nedochádzalo k omeškaniu s ich plnením.

5. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A ZÁRUČNÁ DOBA

- 5.1. ZSSK CARGO neposkytuje záruku za dodaný tovar. Súčasne Partner prehlasuje, že si je vedomý tej skutočnosti, že titulom väd mu neprislúcha právo reklamácie a právo náhrady škody, keďže predmet kúpy nie je novou vecou.

6. SANKCIE

- 6.1. V prípade, že sa Partner dostane do omeškania s odberom Tovar v zmysle tejto Zmluvy a neodoberie Tovar z miesta plnenia uvedeného v bode 4.1 v termíne do 14 dní od podpísania tejto zmluvy, ZSSK CARGO je oprávnené uplatňovať si voči Partnerovi zmluvnú pokutu vo výške 0,03% z Ceny neodobratého Tovar dohodnutej v bode 3.1. tejto Zmluvy za každý aj začatý deň.

7. KONTAKTY A DORUČOVANIE

- 7.1. Akékoľvek oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpoveď alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Zmluvou (ďalej len **Korešpondencia**) musí mať písomnú formu a musí byť doručená Zmluvnej strane poštou, elektronickou poštou, osobne, expresnou kuriérnou službou, faxom na Kontaktné údaje Zmluvnej strany, prípadne odovzdaná osobne Kontaktnéj osobe Zmluvnej strany. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek písomnosti týkajúce sa skončenia trvania tejto Zmluvy budú doručované len prostredníctvom pošty, osobne alebo expresnou kuriérnou službou.
- 7.2. Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy sídiel Zmluvných strán uvedené v tejto Zmluve, alebo adresy uvedené na Objednávke, ibaže odosielajúcej Zmluvnej strane adresát písomnosti oznámil novú adresu sídla, prípadne inú novú adresu určenú na doručovanie písomností. V prípade akejkoľvek zmeny

adresy určenej na doručovanie písomností na základe tejto Zmluvy alebo v súvislosti s touto Zmluvou sa príslušná zmluvná strana zaväzuje o zmene adresy bezodkladne písomne informovať druhú zmluvnú stranu; v takomto prípade je pre doručovanie rozhodujúca nová adresa riadne oznámená zmluvnej strane pred odosielaním korešpondencie.

- 7.3. Korešpondencia sa považuje za doručenie v deň doručenia zásielky, resp. v deň odmietnutia prevzatia zásielky, ak bola zásielka doručená poštou, osobne alebo expresnou kuriérnou službou.

8. KONTAKTNÉ ÚDAJE A KONTAKTNÉ OSOBY ZMLUVNÝCH STRÁN

8.1. Kontaktné údaje Partnera

Adresa	ŽOS Vrútky, a.s., Dielenská Kružná 2, 038 61 Vrútky, Slovenská republika
Telefón	
E-mail	
Internet	

8.2. Kontaktné osoby Partnera

Meno a priezvisko	Telefón	E-mail	Rozsah oprávnenia
			Podpis akceptačného protokolu / Preberacieho protokolu
			Podpis akceptačného protokolu / Preberacieho protokolu

8.3. Kontaktné údaje ZSSK CARGO

Adresa	Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s. Drieňová 24 1, 820 09 Bratislava, Slovenská republika
Adresa pre zasielanie Faktúr	Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s. Sekcia účtovníctva a daní Drieňová 24 1, 820 09 Bratislava, Slovenská republika
Telefón	
Fax	
E-mail	@ .sk
Internet	

8.4. Kontaktné osoby ZSSK CARGO

Meno a priezvisko	Telefón	E-mail	Rozsah oprávnenia
			Výdaj tovaru

9. TRVANIE ZMLUVY

9.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva zaniká:

- písomnou dohodou Zmluvných strán v deň tam uvedený;
- nadobudnutím účinnosti písomného odstúpenia od Zmluvy jednou zo Zmluvných strán v súlade s bodom 9.2 Zmluvy;
- uplynutím výpovednej lehoty na základe písomnej výpovede ktorejkoľvek zo Zmluvných strán v súlade s bodom 9.3 Zmluvy;
- uplynutím doby, na ktorú bola Zmluva uzatvorená;
- vyčerpaním finančného limitu, na ktorý bola Zmluva uzatvorená.

- 9.2. Odstúpiť od Zmluvy môže ktorákoľvek zo Zmluvných strán v prípade podstatného porušenia zmluvných povinností druhou Zmluvnou stranou. Podstatným porušením zmluvných povinností sa rozumie porušenie takých povinností vyplývajúcich zo Zmluvy, na ktoré sa podľa ustanovení Zmluvy viaže možnosť odstúpiť od Zmluvy. Ostatné porušenia zmluvných povinností sa považujú za nepodstatné v zmysle § 346 zákona č. 513/1991 Zb. Písomné odstúpenie od Zmluvy nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho doručenia druhej Zmluvnej strane. Odstúpenie od Zmluvy sa však nedotýka nároku na náhradu škody ani nároku na zmluvnú pokutu, ktorý vznikol v dôsledku porušenia povinností.
- 9.3. Zmluvu možno vypovedať len písomne a to aj bez udania dôvodu. Výpovedná lehota je 1 (jeden) kalendárny mesiac a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď Zmluvy doručená druhej Zmluvnej strane. Uplynutím výpovednej lehoty Zmluva zaniká.
- 9.4. Zánik tejto Zmluvy nemá vplyv na práva a povinnosti Zmluvných strán, ktoré vznikli počas existencie Zmluvy.

10. VLASTNÍCKE PRÁVO

- 10.1. Vlastnícke právo k predmetu plnenia Partner nadobúda zaplatením Ceny.

11. DÔVERNÉ INFORMÁCIE A MLČANLIVOSŤ

- 11.1. Dôverné informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené a/alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané jednou Zmluvnou stranou od druhej Zmluvnej strany na základe a/alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou môžu byť použité výhradne na účely plnenia predmetu Zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú Dôverné informácie ako aj všetky informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené a/alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané Zmluvnými stranami na základe Zmluvy a/alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou udržiavať v prísnej tajnosti, zachovávať o nich mlčanlivosť a chrániť ich pred zneužitím, poškodením, zničením, znehodnotením, stratou a odcudzením, a to i po ukončení platnosti a účinnosti Zmluvy.
- 11.2. Zmluvná strana nie je oprávnená bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany Dôverné informácie poskytnúť, odovzdať, oznámiť, sprístupniť, zverejniť, publikovať, rozširovať, vyzradiť ani použiť inak než na účely plnenia predmetu Zmluvy, a to ani po ukončení platnosti a účinnosti Zmluvy, s výnimkou prípadu ich poskytnutia/odovzdania/oznámenia/sprístupnenia odborným poradcom Zmluvnej strany (vrátane právnych, účtovných, daňových a iných poradcov, alebo audítorov), ktorí sú buď viazaní všeobecnou profesionálnou povinnosťou mlčanlivosti stanovenou alebo uloženou zákonom alebo sú povinní zachovávať mlčanlivosť na základe písomnej dohody so Zmluvnou stranou,
- 11.3. Povinnosť Zmluvných strán zachovávať mlčanlivosť o Dôverných informáciách sa nevzťahuje na informácie, ktoré:
- (a) boli zverejnené už pred podpisom Zmluvy, čo musí byť preukázateľné na základe poskytnutých podkladov, ktoré túto skutočnosť dokazujú;
 - (b) majú byť sprístupnené na základe povinnosti stanovenej zákonom, rozhodnutím súdu, prokuratúry alebo iného oprávneného orgánu verejnej moci, pričom v tomto prípade Zmluvná strana, ktorá je povinná informácie sprístupniť.
- 11.4. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť riadne a včasné utajenie Dôverných informácií a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o Dôverných informáciách podľa všeobecne platných, zaužívaných a zachovávaných pravidiel, zásad a zvyklostí pre utajovanie a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o takýchto informáciách.
- 11.5. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť riadne a včasné utajenie Dôverných informácií a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o Dôverných informáciách aj u svojich zamestnancov, štatutárnych orgánov, členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov, členov dozorných orgánov, zástupcov, splnomocnencov,

Subdodávateľov ako i iných spolupracujúcich tretích osôb, pokiaľ im takéto Dôverné informácie boli poskytnuté, odovzdané, oznámené a/alebo sprístupnené v súlade so Zmluvou.

12. ROZHODNÉ PRÁVO A JURISDIKCIA

- 12.1. Zmluva, jej interpretácia a vzťahy, ktoré vznikli na jej základe sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky s tým, že Zmluvné strany sa dohodli, že použitie akéhokoľvek ustanovenia ktoréhokoľvek všeobecne záväzného právneho predpisu Slovenskej republiky, ktoré nie je kogentné, je výslovne vylúčené v rozsahu, v ktorom by jeho použitie mohlo meniť (či už úplne alebo čiastočne) význam, účel a/alebo interpretáciu ktoréhokoľvek ustanovenia Zmluvy a/alebo dokumentov vzniknutých na jej základe.
- 12.2. Akýkoľvek spor, nezrovnalosť a/alebo rozpor Zmluvných strán, ktorý vznikne zo Zmluvy alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou (vrátane akýchkoľvek a všetkých sporov týkajúcich sa jej uzavretia, platnosti, účinnosti, existencie a/alebo ukončenia) sa bude riešiť prednostne vzájomnými rokovaniami Zmluvných strán vedenými v dobrej viere a s dobrým úmyslom. Ak sa takýto spor, nezrovnalosť a/alebo rozpor nepodarí vyriešiť ani vzájomnými rokovaniami Zmluvných strán najneskôr do 30 (tridsať) dní odo dňa ich začatia, je ktorákoľvek Zmluvná strana oprávnená podať návrh na príslušný súd v Slovenskej republike.

13. CELÁ DOHODA

Táto Zmluva je písomným vyhotovením vzniknutej dohody na základe výsledku E -aukcie.id.:1569. Zmluva, dokumenty v nej uvedené a všetky zmluvy, ktoré Zmluvné strany uzavru na základe tejto Zmluvy, obsahujú celú dohodu Zmluvných strán týkajúcu sa transakcií zamýšľaných touto zmluvou a nahrádzajú všetky predchádzajúce dohody Zmluvných strán, ústne alebo písomné, týkajúce sa týchto transakcií.

14. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 14.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 15.11.2012. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a Občianskeho Zákonníka.
- 14.2. Ustanovenia tejto Zmluvy je možné meniť len na základe písomnej dohody Zmluvných strán formou písomných a očíslovaných dodatkov k Zmluve, podpísaných Zmluvnými stranami.
- 14.3. Všetky prílohy Zmluvy tvoria jej neoddeliteľnú súčasť. V prípade akéhokoľvek rozporu medzi ustanoveniami a/alebo znením článkov Zmluvy a ustanoveniami a/alebo znením príloh Zmluvy, majú prednosť ustanovenia a/alebo znenie článkov Zmluvy.
- 14.4. Zmluva sa vyhotovuje v troch rovnopisoch, pričom Partner obdrží jedno vyhotovenie a ZSSK CARGO dve vyhotovenia Zmluvy. V prípade vyhotovenia Zmluvy aj v inom než slovenskom jazyku, má v prípade akéhokoľvek rozporu medzi znením Zmluvy v slovenskom jazyku a znením Zmluvy v inom než slovenskom jazyku, v ktorom je Zmluva tiež vyhotovená prednosť znenie Zmluvy v slovenskom jazyku.
- 14.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že majú spôsobilosť na právne úkony v plnom rozsahu a ich zmluvná voľnosť nie je žiadnym spôsobom obmedzená. Zmluvné strany ďalej vyhlasujú, že Zmluvu uzatvorili na základe ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôle, ktorú prejavili určito a zrozumiteľne, Zmluvu uzatvorili dobromyseľne a v dobrej viere a neuzatvorili ju ani v omyle, ani pod nátlakom a ani v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, Zmluvu si prečítali, obsahu Zmluvy porozumeli a na znak súhlasu s obsahom Zmluvy ju vlastnoručne podpísali.

NA DÔKAZ TOHO ZMLUVNÉ STRANY ZMLUVU PODPÍSAJI V DEŇ, KTORÝ JE UVEDENÝ NA PRVEJ STRANE ZMLUVY.

PODPISOVÁ STRANA

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

ŽOS Vrútky a.s.